

## RESUME DE GRAMMAIRE HÉBRAÏQUE

### RECOMMANDATIONS ET REPERES

#### RECOMMANDATIONS

##### 1. GRAMMAIRE

Sont impérativement à connaître par cœur :

- la déclinaison de l'adjectif
- les pronoms suffixes et les pronoms personnels
- la conjugaison du verbe régulier à la forme qal
- le nom des différentes formes verbales et les infinitifs construits correspondants

##### 2. VOCABULAIRE

Apprendre en priorité les prépositions, les conjonctions et les adverbes

#### REPERES

##### 1. VERBE

- a) La construction ׀ ou ׀ + *daghesch* indique toujours un verbe à l'inaccompli.
- b) On trouve généralement un verbe **après** un pronom personnel séparé, après le pronom relatif ׀, après les négations ׀ et ׀, après ׀, afin que, et ׀, afin que ne pas (dans ces deux derniers cas, le verbe est généralement à l'inaccompli).
- c) La particule ׀ est généralement **précédée** d'un verbe à sens impératif.
- d) Pour les **verbes faibles**, dans les cas où une consonne a disparu, noter les « trucs » donnés p. 11.

##### 2. COMPLEMENT

La particule ׀ introduit généralement un complément.

## ALPHABET

Le point marque le départ du trait

א	ב	ג	ד	ה	ו	ז	ח	ט	י	כ	ל	מ	נ	ס	ע	פ	צ	ק	ר	ש	ת
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

marquer l'angle pour distinguer du ך  
laisser un blanc pour distinguer du ם

trait vertical en léger S pour distinguer du ך  
ne pas laisser de blanc pour distinguer du ם

ך    ם

ם    ך    ם    à distinguer du ם

ן    ן

arrondir pour distinguer du ם

ך    ך    ך  
ן    ן    ן

arrondir l'angle pour distinguer du ך

arrondir le bas du trait pour distinguer du ם

Voyelles	e muet	i	é	è	a	â ô	o	u
longues		יְ <i>hireq</i> <i>yod</i>	יֶ <i>tsere</i> <i>yod</i>	יֶּ <i>segol</i> <i>yod</i>			וּ <i>holem</i> <i>waw</i>	וּ <i>shureq</i>
brèves		ִ <i>hireq</i>	ֵ <i>tsere</i>	ֶ <i>segol</i>	ַ <i>patah</i>	ָ <i>qamets</i>	ֹ <i>holem</i>	ֻ <i>qibbuts</i>
très brèves	ִּ <i>shewa</i>			ֶּ <i>hatef</i> <i>segol</i>	ַּ <i>hatef</i> <i>patah</i>	ָּ <i>hatef</i> <i>qamets</i>		



## 7. LE PRONOM RELATIF

אשר + verbe

## 8. LES PRONOMS SUFFIXES

		Singulier	Pluriel
3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	ו-	ם-
	Féminin	ה-	ן-
2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	ך-	כם-
	Féminin	ך-	כן-
1 <sup>re</sup> pers.		י-	נו-

Ils s'accrochent à un nom à l'état construit. *Vocalisation* :

3 <sup>e</sup> pers. Singulier	Masculin	ו-	avec un nom singulier
		וִי-	avec un nom pluriel ou suivi d'une consonne de liaison ׀
	Féminin	ה-	avec un nom singulier
		הֵי-	avec un nom pluriel ou suivi d'une consonne de liaison ׀
3 <sup>e</sup> pers. Pluriel	Masculin	ם-	avec un nom singulier
		מֵם-	avec un nom pluriel
	Féminin	ן-	avec un nom singulier
		מֵן-	avec un nom pluriel
1 <sup>re</sup> pers. Singulier		י-	avec un nom singulier
		יִי-	avec un nom pluriel

### VOCABULAIRE

(1 Rois 2/37ss)

לְךָ	pour toi
עִם	avec
אֵלָיו	vers lui
כְּמוֹךָ	comme toi
לִפְנֵי	devant
אֶת־	introduit un complément, souvent précédé d'un verbe

## 9. LES PRONOMS PERSONNELS SEPARÉS

		Singulier	Pluriel
3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	הוא il	הם , הֵנָּה ils
	Féminin	היא elle	הֵנָּה elles
2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	אתה tu	אתם vous
	Féminin	את	אתן
1 <sup>re</sup> pers.		אני , אנכי je	אנחנו nous

Le pronom personnel est généralement suivi d'un verbe.

**10. LE PRONOM PERSONNEL DE LA 3<sup>e</sup> PERSONNE**

Il peut servir de pronom démonstratif et il est construit de la même manière : il suit le nom et est précédé de l'article.

## VOCABULAIRE

כֵּן	ainsi
עֶבֶד	serviteur
לְאמֹר	introduit le discours direct « ... », en ces termes
הִנֵּה	voici
לֹא	ne... pas (négation toujours suivie d'un verbe)
אֵת	à (locatif, avec une indication de lieu)

## CONJUGAISONS

### LES TEMPS ET LES FORMES VERBALES

<b>Temps</b>	Accompli		ou parfait				
	Infinitif	absolu	marque une insistance				
		construit	équivalent à l'infinitif français				
	Impératif						
	Inaccompli		ou imparfait, se traduit par un présent ou un futur				
Participe							
<b>Formes</b>	<i>Simple</i>		<i>Intensives</i>			<i>Causatives</i>	
	Actif	Passif	Actif	Passif	Réciproque	Actif	Passif
	tuer	être tué	massacrer	être massacré	s'entre massacrer	faire tuer	être fait tuer

#### 11. L'ACCOMPLI (PARFAIT)

L'accompli a des caractéristiques fondamentales, quelle que soit la forme. Il est marqué par l'adjonction de *terminaisons*, alors que l'inaccompli aura des *préfixes*. A la 3<sup>e</sup> personne du masculin singulier, la racine du verbe apparaît sans terminaison.

<b>Accompli</b>		<i>Terminaisons</i>		Accompli simple Actif ( <i>forme קל qal</i> ) Exemple : verbe קטל tuer	
		Singulier	Pluriel	Singulier	Pluriel
3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	---	ו---	קטל	קטלו
	Féminin	ה---	וה---	קטלה	קטלוה
2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	ת---	תם---	קטלת	קטלתם
	Féminin	ת---	תן---	קטלתי	קטלתן
1 <sup>re</sup> pers.		אתי---	נו---	קטלתי	קטלנו

#### 12. L'INACCOMPLI (IMPARFAIT)

L'inaccompli est caractérisé par des *préfixes*, ou *préformantes*. Les vocalisations sont très fluctuantes selon les verbes.

<b>Inaccompli</b>		<i>Préfixes et terminaisons</i>		Inaccompli simple Actif ( <i>forme קל qal</i> ) Exemple : verbe קטל tuer	
		Singulier	Pluriel	Singulier	Pluriel
3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	---י	ו---י	יקטל	יקטלו
	Féminin	ת---	תנ---	תקטל	תקטלנה
2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	ת---	תנ---	תקטל	תקטלו
	Féminin	תי---	תנה---	תקטלי	תקטלנה
1 <sup>re</sup> pers.		אני---	נני---	אקטל	נקטל



**LES AUTRES FORMES VERBALES**

Les noms des différentes formes en donnent les caractéristiques distinctives. Sauf pour le *qal*, ils indiquent la 3<sup>e</sup> pers. masc. sing. de la forme à l’accompli. Nous mentionnons successivement :

- les noms traditionnels, correspondant au verbe פָּעַל qui a été abandonné comme paradigme ;
- les correspondances dans le manuel de Weingreen ;
- les actualisations à partir du verbe קָטַל.

Formes	Simples		Intensives			Causatives	
	Actif	Passif	Actif	Passif	Réciproque	Actif	Passif
Traditionnel	<i>Qal</i>	<i>Nifal</i>	<i>Piel</i>	<i>Pual</i>	<i>Hitpael</i>	<i>Hifil</i>	<i>Hofal</i>
Weingreen	<i>Qal</i>	<i>Niphal</i>	<i>Piel</i>	<i>Poual</i>	<i>Hithpael</i>	<i>Hiphil</i>	<i>Hophal</i>
Actualisé	<b>qatal</b>	<b>niq<sup>e</sup>tal</b>	<b>qittel</b>	<b>quttal</b>	<b>hit<sup>e</sup>qattel</b>	<b>hiq<sup>e</sup>tıl</b>	<b>hoq<sup>e</sup>tal</b>
	קָטַל	נִקְטַל	קִטַּל	קֻטַּל	הִתְקַטַּל	הִקְטִיל	הִקְטִיל
	tuer	être tué	massacrer	être massacré	s'entre massacrer	faire tuer	être fait tuer

**NIQ<sup>E</sup>TAL** (forme simple passive)

Accompli avec préformante נִ : ---נִ

Inaccompli : ---נִ avec *daghesch* sur la première consonne par assimilation du נִ

21.	<b>Accompli</b>		Singulier	Pluriel
	3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	נִקְטַל	נִקְטְלוּ
		Féminin	נִקְטְלוּהָ	
	2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	נִקְטַלְתָּ	נִקְטַלְתֶּם
Féminin		נִקְטַלְתְּ		
1 <sup>re</sup> pers.		נִקְטַלְתִּי	נִקְטַלְנוּ	
22.	<b>Inaccompli</b>		Singulier	Pluriel
	3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	יִקְטַל	יִקְטְלוּ
		Féminin	תִּקְטַל	
	2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	תִּקְטַלְתָּ	תִּקְטַלְתֶּם
		Féminin	תִּקְטַלְתְּ	
1 <sup>re</sup> pers.		אִקְטַל	נִקְטְלוּ	
23.	<b>Infinitif construit</b>		הִקְטִיל	
24.	<b>Participle</b>		נִקְטַל	

**QITTEL** (*forme intensive active*)

25.	<b>Accompli</b>		Singulier		Pluriel
	3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	קָטַל		קָטְלוּ
		Féminin	קָטְלָהּ		
	2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	קָטַלְתָּ		קָטַלְתֶּם
		Féminin	קָטַלְתְּ		קָטַלְתֶּן
	1 <sup>re</sup> pers.		קָטַלְתִּי		קָטַלְנוּ
26.	<b>Inaccompli</b>		Singulier		Pluriel
	3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	יִקְטַל		יִקְטְלוּ
		Féminin	תִּקְטַל		תִּקְטְלֶנָּה
	2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	תִּקְטַלְתָּ		תִּקְטַלְתֶּם
		Féminin	תִּקְטַלְתְּ		תִּקְטַלְתֶּן
	1 <sup>re</sup> pers.		אֶקְטַל		נִקְטַל
27.	<b>Infinitif construit</b>		קָטַל		
28.	<b>Particpe</b>		מְקַטֵּל		

**QUTTAL** (*forme intensive passive*)

29.	<b>Accompli</b>		Singulier		Pluriel
	3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	קָטַל		קָטְלוּ
		Féminin	קָטְלָהּ		
	2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	קָטַלְתָּ		קָטַלְתֶּם
		Féminin	קָטַלְתְּ		קָטַלְתֶּן
	1 <sup>re</sup> pers.		קָטַלְתִּי		קָטַלְנוּ
30.	<b>Inaccompli</b>		Singulier		Pluriel
	3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	יִקְטַל		יִקְטְלוּ
		Féminin	תִּקְטַל		תִּקְטְלֶנָּה
	2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	תִּקְטַלְתָּ		תִּקְטַלְתֶּם
		Féminin	תִּקְטַלְתְּ		תִּקְטַלְתֶּן
	1 <sup>re</sup> pers.		אֶקְטַל		נִקְטַל
31.	<b>Infinitif construit</b>		קָטַל		
32.	<b>Particpe</b>		מְקַטֵּל		

**HIT<sup>E</sup>QATTEL** (*forme intensive réciproque*)

33.	<b>Accompli</b>		Singulier	Pluriel
	3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	הִתְקַטְּל	הִתְקַטְּלוּ
		Féminin	הִתְקַטְּלָה	
	2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	הִתְקַטְּלֵת	הִתְקַטְּלֵתֶם
Féminin		הִתְקַטְּלֵתִי	הִתְקַטְּלֵתֵינָה	
1 <sup>re</sup> pers.		הִתְקַטְּלֵתִי	הִתְקַטְּלֵנוּ	
34.	<b>Inaccompli</b>		Singulier	Pluriel
	3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	יִתְקַטֵּל	יִתְקַטְּלוּ
		Féminin	תִּתְקַטֵּל	תִּתְקַטְּלֶנָה
	2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	תִּתְקַטֵּל	תִּתְקַטְּלוּ
Féminin		תִּתְקַטְּלִי	תִּתְקַטְּלֶנָה	
1 <sup>re</sup> pers.		אֶתְקַטֵּל	נִתְקַטֵּל	
35.	<b>Infinitif construit</b>		הִתְקַטֵּל	
36.	<b>Participle</b>		מִתְקַטֵּל	

**HIQ<sup>E</sup>TIL** (*forme causative active*)

37.	<b>Accompli</b>		Singulier	Pluriel
	3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	הִקְטִיל	הִקְטִילוּ
		Féminin	הִקְטִילָה	
	2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	הִקְטִילֵת	הִקְטִילֵתֶם
Féminin		הִקְטִילֵתִי	הִקְטִילֵתֵינָה	
1 <sup>re</sup> pers.		הִקְטִילֵתִי	הִקְטִילֵנוּ	
38.	<b>Inaccompli</b>		Singulier	Pluriel
	3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	יִקְטִיל	יִקְטִילוּ
		Féminin	תִּקְטִיל	תִּקְטִילֶנָה
	2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	תִּקְטִיל	תִּקְטִילוּ
Féminin		תִּקְטִילִי	תִּקְטִילֶנָה	
1 <sup>re</sup> pers.		אֶקְטִיל	נִקְטִיל	
39.	<b>Infinitif construit</b>		הִקְטִיל	
40.	<b>Participle</b>		מִקְטִיל	

**HOQ<sup>E</sup>TAL** (forme causative passive)

41.	<b>Accompli</b>		Singulier	Pluriel
	3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	הִקְטִיל	הִקְטִילוּ
		Féminin	הִקְטִילָהּ	
	2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	הִקְטִילְתָּ	הִקְטִילְתֶּם
Féminin		הִקְטִילְתְּ		
1 <sup>re</sup> pers.			הִקְטִילְתִּי	הִקְטִילְנוּ
42.	<b>Inaccompli</b>		Singulier	Pluriel
	3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	יִקְטֵל	יִקְטִלוּ
		Féminin	תִּקְטֵל	
	2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	תִּקְטֵלְתָּ	תִּקְטֵלְתֶּם
Féminin		תִּקְטֵלְתְּ		
1 <sup>re</sup> pers.			אֶקְטֵל	נִקְטֵל
43.	<b>Infinitif construit</b>		הִקְטִיל	
44.	<b>Particpe</b>		מִקְטֵל	

**VERBES FAIBLES**

Les verbes faibles sont classés selon la position de la consonne faible, notée à partir des consonnes du modèle פִּעַל.

45. Catégorie פ'' (1<sup>re</sup> consonne faible)

- פ''נ --נ et aussi לְקַח (§ 53)
- פ''י --י et aussi לְהַלִּיךְ (§ 54)

46. Catégorie ל'' (3<sup>e</sup> consonne faible)

- ל''ה --ה (§ 52)

47. Catégorie ע'' (§ 55)

- a) verbes monosyllabiques (en י, ו, ו), ex. : בּוֹא, בּוֹא, בּוֹא
- b) verbes géminés, ex. : הִלָּל

☞ « **Trucs et astuces** » pour la conjugaison des verbes faibles réduits à deux consonnes à l'inaccompli :

48. Préformante vocalisée en יִ : verbes à 1<sup>re</sup> consonne en י (cf. aussi לְהַלִּיךְ )  
 יִשָּׁבֵב vient de יָשַׁב

49. Préformante vocalisée en יְ : verbes monosyllabiques ou géminés  
 יִבֹּאֵיבֹאֵי vient de בּוֹא

50. 1<sup>re</sup> des deux consonnes avec *daghash* : verbes à 1<sup>re</sup> consonne en נ (cf. aussi לְקַח )  
 נִשָּׁאֵיבֹאֵי vient de נָשָׂא

51. Autre : verbes à consonne finale en ה  
 יִצָּוֵיבֹאֵי vient de צָוָה

**52. VERBES A 3<sup>e</sup> CONSONNE EN ך (verbes faibles en ך'״ל )**

Le ך est susceptible de disparaître ou de se transformer en ך' (réapparition de la forme primitive).

a) Disparition du ך :

- devant une terminaison vocalique, ex. ך'י״ן, 3<sup>e</sup> pers. plur. de ך'י״ן. *Attention*, la forme ך'י״ן״ן existe, mais se décompose en ך'י״ן + ך' pronom suffixe
- à l'imparfait consécutif ( ך' ou ך' ), ex. ך'י״ן״ן

b) Réapparition de la forme primitive en ך' : lorsque le verbe a une terminaison consonantique, ex. ך'י״ן״ן de ך'י״ן

*Cas particuliers :*

- c) 3<sup>e</sup> pers. fém. sing. de l'accompli à toutes les formes, ex. ך'י״ן״ן (et non ך'י״ן״ן )
- d) infinitif construit à toutes les formes en ך'ן, ex. ך'י״ן״ן
- e) participe passif *qal* : ך'י״ן״ן (et non ך'י״ן״ן )

**53. VERBES A 1<sup>re</sup> CONSONNE EN ך (verbes faibles en ך'״נ )**

Le ך est susceptible de s'assimiler ou de disparaître.

- a) Assimilation avec *daghesch* dans la consonne suivante : lorsque le ך serait vocalisé ך' et qu'il serait précédé d'une préformante. C'est le cas :
  - à l'accompli, aux formes *niq<sup>e</sup>tal* et causatives
  - à l'inaccompli, aux formes *qal* et causatives
- b) Si la 2<sup>e</sup> consonne est une gutturale, il n'y a pas d'assimilation.
- c) Disparition du ך : uniquement aux formes *qal* d'infinitif construit (les deux autres consonnes étant alors vocalisées en ך' et suivies d'un ך'ן, ex. ך'י״ן״ן de ך'י״ן״ן ) et d'impératif.
- d) Le verbe ך'י״ן״ן fonctionne comme cette catégorie.

**54. VERBES A 1<sup>re</sup> CONSONNE EN ך' (verbes faibles en ך'״פ )**

Le ך' est susceptible de disparaître, de se transformer en ך' (réapparition de la forme primitive) ou de subir une quiescentation.

a) Disparition du ך' :

- aux formes *qal* d'impératif et d'infinitif construit (cf. les verbes en ך'״נ ), ex. ך'י״ן״ן de ך'י״ן״ן
- à l'inaccompli de la forme *qal*, avec vocalisation en ך' de la préformante, ex. ך'י״ן״ן de ך'י״ן״ן

b) Réapparition de la forme primitive en ך' : avec les préformantes des formes *niq<sup>e</sup>tal* et causatives.

c) Quiescentation : dans certains verbes, quand le ך' serait vocalisé en ך' et précédé d'une préformante, il tend à se fondre avec la voyelle de celle-ci, ex. ך'י״ן״ן de ך'י״ן״ן (pour ך'י״ן״ן).

d) Le verbe ך'י״ן״ן fonctionne comme cette catégorie.

**55. VERBES MONOSYLLABIQUES ET GEMINES (verbes faibles en "ע")**

a) Ils sont tous monosyllabiques à l'origine. Les formes à trois consonnes apparaissent :

- au *qal* accompli des verbes géminés
- aux formes intensives

קוּם	קוּמִים	קוּמִים	הִתְקוּמִים
סָבַב	סוּבְבִים	סוּבְבִים	הִתְסוּבְבִים

On ne peut pas toujours faire la différence entre verbes monosyllabiques et géminés à ces formes, et il faudra vérifier dans le dictionnaire.

b) Voyelles de liaison :

- à l'accompli des verbes géminés, à la 2<sup>e</sup> et à la 1<sup>re</sup> personnes du singulier et du pluriel : וָ, ex. סְבוּתָּהּ
- à l'inaccompli, à la 3<sup>e</sup> et à la 2<sup>e</sup> personnes du féminin pluriel : יָ, ex. תִּסְבְּינָה, תִּקְוִינָה

c) Modifications de la vocalisation, caractéristiques du *hiq<sup>e</sup>tîl* :

קוּם	forme <i>hiq<sup>e</sup>tîl</i> accompli	וָהֵי	הִתְקוּם
	forme <i>hiq<sup>e</sup>tîl</i> inaccompli	וְהֵי	יִקְוּם
סָבַב	forme <i>hiq<sup>e</sup>tîl</i> accompli	וָהֵי	הִתְסַבַּב
	forme <i>hiq<sup>e</sup>tîl</i> inaccompli	וְהֵי	יִסְבְּב

d) A l'inaccompli des formes *qal* et *hiq<sup>e</sup>tîl*, la vocalisation de la préformante est généralement וְ.

**NOTES COMPLEMENTAIRES**

56. Le participe féminin a une terminaison en וְ.

57. L'article avec le participe équivaut à une proposition relative.

58. וְ + l'infinitif construit signifie lorsque.

59. וְ inversif :

Lorsqu'un וְ est placé devant un verbe, ce dernier subit une inversion de sa forme temporelle :

- וְ + verbe à l'accompli se traduit comme un inaccompli
- וְ ou וְ + verbe à l'inaccompli se traduit comme un accompli

**TABLEAUX RECAPITULATIFS**

Noms - adjectifs	Masculin	Féminin
Singulier absolu	טוב	טובה
Singulier construit	טוב	טובה
Pluriel absolu	טובים	טובות
Pluriel construit	טובי	טובות

Pronoms		Pronoms séparés		Pronoms suffixes			
		Singulier	Pluriel	Singulier		Pluriel	
				+ Sg	+ Pl	+ Sg	+ Pl
3 <sup>e</sup> pers.	Masculin	הוא	הם הַהֵם	וְ-	וְ-	וְ-	וְ-
	Féminin	היא	הֵנָּה	הִיאְ-	הֵיאְ-	הֵיאְ-	הֵיאְ-
2 <sup>e</sup> pers.	Masculin	אתה	אתם	ךְ-	ךְ-	כֶּם-	כֶּם-
	Féminin	את	אתן	ךְ-	ךְ-	כֶּן-	כֶּן-
1 <sup>re</sup> pers.		אני אנכי	אנחנו	יְ-	יְ-	נִיְ-	נִיְ-

Formes verbales		Simples		Intensives			Causatives	
		qatal tuer	niq <sup>o</sup> tal être tué	qittel massacrer	quttal être massacré	hit <sup>o</sup> qattel se massacrer	hiq <sup>o</sup> fil faire tuer	hoq <sup>o</sup> tal être fait tuer
Accompli	3 <sup>e</sup> Sg M	קָטַל	נִקְטַל	קָטַל	קָטַל	הִתְקַטַּל	הִקְטִיל	הִקְטִיל
	3 <sup>e</sup> Sg F	קָטְלָה	נִקְטְלָה	קָטְלָה	קָטְלָה	הִתְקַטְּלָה	הִקְטִילָהּ	הִקְטִילָהּ
	2 <sup>e</sup> Sg M	קָטַלְתָּ	נִקְטַלְתָּ	קָטַלְתָּ	קָטַלְתָּ	הִתְקַטַּלְתָּ	הִקְטִילְתָּ	הִקְטִילְתָּ
	2 <sup>e</sup> Sg F	קָטַלְתְּ	נִקְטַלְתְּ	קָטַלְתְּ	קָטַלְתְּ	הִתְקַטַּלְתְּ	הִקְטִילְתְּ	הִקְטִילְתְּ
	1 <sup>re</sup> Sg	קָטַלְתִּי	נִקְטַלְתִּי	קָטַלְתִּי	קָטַלְתִּי	הִתְקַטַּלְתִּי	הִקְטִילְתִּי	הִקְטִילְתִּי
	3 <sup>e</sup> Pl	קָטְלוּ	נִקְטְלוּ	קָטְלוּ	קָטְלוּ	הִתְקַטְּלוּ	הִקְטִילוּ	הִקְטִילוּ
	2 <sup>e</sup> Pl M 2 <sup>e</sup> Pl F	קָטַלְתֶּם קָטַלְתֶּן	נִקְטַלְתֶּם נִקְטַלְתֶּן	קָטַלְתֶּם קָטַלְתֶּן	קָטַלְתֶּם קָטַלְתֶּן	הִתְקַטַּלְתֶּם הִתְקַטַּלְתֶּן	הִקְטִילְתֶּם הִקְטִילְתֶּן	הִקְטִילְתֶּם הִקְטִילְתֶּן
1 <sup>re</sup> Pl	קָטַלְנוּ	נִקְטַלְנוּ	קָטַלְנוּ	קָטַלְנוּ	הִתְקַטַּלְנוּ	הִקְטִילְנוּ	הִקְטִילְנוּ	
Inaccompli	3 <sup>e</sup> Sg M	יִקְטַל	יִקְטַל	יִקְטַל	יִקְטַל	יִתְקַטַּל	יִקְטִיל	יִקְטַל
	3 <sup>e</sup> Sg F	תִּקְטַל	תִּקְטַל	תִּקְטַל	תִּקְטַל	תִּתְקַטַּל	תִּקְטִיל	תִּקְטַל
	2 <sup>e</sup> Sg M	תִּקְטַלְךָ	תִּקְטַלְךָ	תִּקְטַלְךָ	תִּקְטַלְךָ	תִּתְקַטַּלְךָ	תִּקְטִילְךָ	תִּקְטַלְךָ
	2 <sup>e</sup> Sg F	תִּקְטַלְיָךְ	תִּקְטַלְיָךְ	תִּקְטַלְיָךְ	תִּקְטַלְיָךְ	תִּתְקַטַּלְיָךְ	תִּקְטִילְיָךְ	תִּקְטַלְיָךְ
	1 <sup>re</sup> Sg	אֶקְטַל	אֶקְטַל	אֶקְטַל	אֶקְטַל	אֶתְקַטַּל	אֶקְטִיל	אֶקְטַל
	3 <sup>e</sup> Pl M 3 <sup>e</sup> Pl F	יִקְטְלוּ תִּקְטְלוּ	יִקְטְלוּ תִּקְטְלוּ	יִקְטְלוּ תִּקְטְלוּ	יִקְטְלוּ תִּקְטְלוּ	יִתְקַטְּלוּ תִּתְקַטְּלוּ	יִקְטִילוּ תִּקְטִילוּ	יִקְטְלוּ תִּקְטְלוּ
	2 <sup>e</sup> Pl M 2 <sup>e</sup> Pl F	תִּקְטְלוּ תִּקְטְלוּ	תִּקְטְלוּ תִּקְטְלוּ	תִּקְטְלוּ תִּקְטְלוּ	תִּקְטְלוּ תִּקְטְלוּ	תִּתְקַטְּלוּ תִּתְקַטְּלוּ	תִּקְטִילוּ תִּקְטִילוּ	תִּקְטְלוּ תִּקְטְלוּ
1 <sup>re</sup> Pl	נִקְטַלְנוּ	נִקְטַלְנוּ	נִקְטַלְנוּ	נִקְטַלְנוּ	נִתְקַטַּלְנוּ	נִקְטִיל	נִקְטַלְנוּ	
Infinitif constr	קָטַל	הִקְטִיל	קָטַל	קָטַל	הִתְקַטַּל	הִקְטִיל	הִקְטִיל	
Participe	A	קָטַל	נִקְטַל	מְקַטַּל	מְקַטַּל	מִתְקַטַּל	מְקַטִּיל	מְקַטַּל
	P	קָטוּל	נִקְטָל	מְקַטָּל	מְקַטָּל	מִתְקַטָּל	מְקַטִּיל	מְקַטָּל